



DIÁRIO OFICIAL

DO MUNICÍPIO DE CACHOEIRO DE ITAPEMIRIM
ESTADO DO ESPÍRITO SANTO
www.cachoeiro.es.gov.br

ANO XXXVI - Cachoeiro de Itapemirim Terça- Feira 11 de Junho de 2002 - Nº 1699 Preço do Exemplar R\$ 0,80

PODER EXECUTIVO

BOLETIM INFORMATIVO

ESCOLA AGRÍCOLA VAI RECEBER EQUIPAMENTOS PARA AULA PRÁTICA

O Prefeito Theodorico Ferraço e a Secretária de Educação Helle Nice Ferraço estarão na próxima sexta-feira, às 17 horas, na localidade de Fruteiras Quente, quando entregarão, à Escola Agrícola daquela comunidade, um trator agrícola e um maquinário, para a montagem de uma mini indústria para a retirada de polpa de fruta.

Os equipamentos serão manuseados pelos alunos, durante as aulas práticas, que serão um complemento das matérias didáticas do curso. Essa soma de conhecimentos vai possibilitar, ao aluno, o conhecimento técnico, e o aprendizado de uma atividade profissional, para o ingresso no mercado de trabalho. Foram convidados para participar da solenidade o Vice – Prefeito Jathir Moreira, os Secretários Municipais de Agricultura Jonas Altoé, do Interior Camilo Viana e o Gerente Municipal Ary Moreira.

SAÚDE CAPACITA MAIS 70 AGENTES PARA TRABALHAR COM TUBERCULOSE

A Secretária Municipal de Saúde Terezinha Dardengo abrirá na próxima quinta-feira, 13 de junho, às 08 horas, no Hotel “San Karlo”, a segunda etapa do 1º Curso de Capacitação, para mais 70 Agentes Comunitários de Saúde, que passarão a atuar, também, nos programas HIV/AIDS, tuberculose e hanseníase, que estão sendo desenvolvidos pelo Município.

Na solenidade de abertura, acontecerão palestras sobre DST/AIDS, com Rossana Amorin Pontes, sobre tuberculose, com a Dra. Stélida H.C. Seraphim e sobre hanseníase, com a Dra. Horminda Gonçalves. E ainda farão palestras a Coordenadora do PAC's Dra. Ana Cláudia dos Santos; o Coordenador do PSF Marcelo Moraes Jorge e as Diretoras do Departamento de Prevenção e Promoção de Saúde, Médicas Marisa Piragibe e Maria Eugênia.

Às 08h30, o tema será “Tuberculose” – definição, contágio, prevenção e diagnóstico - com a Médica Stélida H.C. Seraphim, que é a Coordenadora do Programa de Tuberculose. Segue intervalo para café. Às 10h15 horas, o tema “Tuberculose” abordará informações sobre tratamento supervisionado, com a Médica Maria Helena Carlette - Técnica em Enfermagem do Centro de Referência em Infectologia “Abel Santana”. Às 10h45, haverá a exibição do filme “Landico”. A seguir, intervalo para almoço.

Às 12h50 – Será a reiniciação dos trabalhos, com sorteio de brindes. Às 13 horas – “Hanseníase” – objetivo do Programa – Proposta do MS. Exibição do filme “Você sabe o que é a hanseníase ?”

“Hanseníase” – definição, classificação, contágio, sintomas, diagnóstico, tratamento e prevenção. Ficha B - hanseníase ACS - com a médica Horminda Gonçalves, Coordenadora do Programa Municipal de hanseníase. Intervalo para café. Às 15h30 – HIV /AIDS – definição, transmissão, contágio, sintomas, diagnóstico, tratamento e prevenção, com a médica Patrícia Marin Callegari, do CRIAS. Às 17 horas – Ética Para Profissionais de Saúde, com o Médico Luiz Fernando Santos Borges – Psicólogo do CRIAS.

O Encerramento será às 17h30, com entrega dos certificados aos participantes. O evento está sendo realizado pela Secretaria Municipal de Saúde, em parceria com o Centro de Referência em Infectologia “Abel Santana”, que funciona no Aeroporto.

CURSO MINISTRADO PELO SENAC COMEÇA EM JULHO

A Prefeitura de Cachoeiro, através das Secretárias Municipais de Desenvolvimento Econômico e Educação, em parceria com a Agência de Desenvolvimento Sustentável do Sul do Estado, assinou ontem (10/06), pela manhã, um convênio com o Serviço Nacional de Aprendizagem Comercial - Senac – que ministrará, em julho, um curso de Comércio Exterior – Importação e Exportação, na Escola Técnica de Cachoeiro de Itapemirim, em Morro Grande.

O convênio foi assinado pelo Prefeito Theodorico Ferraço, pelo Presidente da Adese Jercílio Cipriano e pela Coordenadora Geral do SENAC Rosângela Selga. O Secretário Municipal de Desenvolvimento Econômico Renato Magalhães e a Diretora de Programa Pedagógica e Administrativo, da Secretaria Municipal de Educação Luzia Muniz, que representou, na solenidade, a Secretária de Educação Helle Nice Ferraço, participaram da assinatura do convênio.

O curso, que começará dia 17 de julho, será de 320 horas, e contará com um programa de disciplina, que vai possibilitar, ao participante, adquirir conhecimento referente às operações rotineiras de um departamento de comércio exterior. E ainda, os inscitos terão aulas de administração, comércio exterior, mercado internacional, legislação aduaneira, idioma instrumental e logística. Para participar, os interessados deverão ter, no mínimo, 18 anos e o concluído o ensino médio. As inscrições já estão sendo feitas na secretaria do Senac, diariamente, até às 20

<p>PODER EXECUTIVO MUNICIPAL</p> <p>THEODORICO DE ASSIS FERRAÇO Prefeito Municipal</p> <p>JATHIR GOMES MOREIRA Vice – Prefeito</p>										
<p>DIÁRIO OFICIAL DO MUNICÍPIO</p> <p>EDITADO pela:</p> <p>DATA CI Empresa de Processamento de Dados do Município de Cach. de Itapemirim.</p> <p>Rua Joaquim Vieira, 23 – Guandu Viva Shopping – 2º Andar Cachoeiro de Itapemirim – ES Cep. 29.300-784</p>										
<p>ASSINATURAS</p> <table><tr><td>Trimestral</td><td>R\$ 50,00</td></tr><tr><td>Semestral</td><td>R\$ 100,00</td></tr><tr><td>Anual</td><td>R\$ 200,00</td></tr><tr><td>Publicações e Contatos..... (27) 3521-2001</td><td></td></tr><tr><td>Diário Oficial</td><td>(27) 3155-5203</td></tr></table>	Trimestral	R\$ 50,00	Semestral	R\$ 100,00	Anual	R\$ 200,00	Publicações e Contatos..... (27) 3521-2001		Diário Oficial	(27) 3155-5203
Trimestral	R\$ 50,00									
Semestral	R\$ 100,00									
Anual	R\$ 200,00									
Publicações e Contatos..... (27) 3521-2001										
Diário Oficial	(27) 3155-5203									

horas, mediante a apresentação do CPF e da carteira de identidade.

SECRETÁRIA PARTICIPA DA REUNIÃO DA COMISSÃO DA BIPARTITE

A Secretária Municipal de Saúde Terezinha Dardengo participou, na última sexta-feira (07/06), em Vitória, da reunião da Comissão Intergestora Bipartite, no Salão Verde, da Secretaria de Estado da Saúde.

Na oportunidade, foram discutidos temas como a provação da transferência de realizações de mamografia para o Hospital Evangélico de Cachoeiro de Itapemirim, que atualmente são realizados em Vitória; a inclusão do município de Brejetuba, no Programa de Medicamentos Essenciais em Saúde Mental, de acordo com portaria 1077/99, propostas de alterações no processo de qualificação dos municípios, no que se refere à implantação do PAC'S/PSF; alteração no teto financeiro de Colatina e também no de Linhares, no valor de R\$ 30.000.00, para cobrir custos das internações hospitalares com as Unidades de Tratamento Intensivo, entre outros itens.

CASA DA SOPA CONTINUA RECEBENDO DOAÇÃO DE AGASALHO

A Casa da Sopa continua recebendo doação de agasalho e cobertor, dentro da Campanha de Agasalho/02. Quem desejar fazer doação, pode entregar na recepção da Casa da Sopa, na Ilha da Luz. O ponto alto da Campanha será nos dias 21, 22 e 23, quando

será realizado o “1º Arraiá da Solidariedade”, no Pavilhão de Eventos, da Ilha da Luz, dentro da Feira da Bondade.

A Secretária Municipal de Ação Social Norma Ayub informou que a abertura oficial da Festa de Cachoeiro será dia 21 de junho, às 20 horas, na Ilha da Luz, quando haverá a apresentação de um número de dança do Centro de Convivência, seguida do show de Rick Venturi e do Grup’Explosão de Forró’. A entrada é uma lata de óleo.

No dia 22 de Junho (sábado), a Feira será aberta às 18 horas, com o Concurso da Garota Feira. Às 20 horas, será o show da cantora Joana. O ingresso será um agasalho ou um cobertor. A noite será encerrada pelo Grupo “Garotos do Forró”.

Dia 23 de junho (domingo), a Feira será aberta às 10 horas. Das 11 às 14 horas, será o tradicional Almoço Comunitário, quando será realizado um festival de quadrilha. Entre as apresentações, está o Grupo de Quadrilha do Centro de Convivência “Vovó Matilde”.

Depois do Festival, a animação vai ficar por conta Grupo de Forró “Baila Morena”. Na parte da noite, será a vez do “Forró Country”. A entrada será uma lata de óleo. Ayub disse, ainda, que conta, para a realização do evento, com a colaboração das Secretarias de Transporte, Segurança e Trânsito, de Projetos Especiais, Serviços Urbanos e também da Guarda Municipal.

COMEÇA SÁBADO A CAMPANHA DE MULTIVACINAÇÃO

A Secretária Municipal de Saúde Terezinha Dardengo informou que no próximo dia 15 de junho (sábado), será realizado o Dia “D” da Campanha de Multivacinação, destinada à clientela de zero até 04 anos, 11 meses e 29 dias, que está com o cartão de vacina incompleto.

A vacinação prosseguirá até o dia 28 de junho, em todas as unidades de saúde da cidade e do interior do município. Nesse período, deverão ser imunizadas 16.005 crianças, contra poliomielite, hepatite “B”, hepatite, tríplice viral (sarampo, coqueluche e rubéola), dupla viral (sarampo e rubéola). A tetravalente será para crianças até um ano de idade, e imuniza contra tétano, difteria, meningite e coqueluche.

Segundo Dardengo, no primeiro dia da Campanha de Vacinação, denominado Dia “D”, serão mobilizadas unidades móveis, além do funcionamento de todas as unidades das 08 às 17 horas, na zona urbana, e das 08 às 16 horas, na zona rural, para atender à população.

Locais de vacinação:

Unidades móveis no dia “D” da Campanha de Vacinação. Das 08 às 16 horas: Escolas de 1º Grau “Oswaldo Machado”, “Florisbela Neves”, “São Francisco de Assis”, “Aristides Campos”, Rotary, “Geny Guardiã” e Cenciarte (centro da cidade). Das 08 às 12 horas – Escola de 1º Grau “Dith Baptista”, e das 13 às 16 horas - Escola de 1º Grau “Elísio Imperial”.

Unidades fixas urbanas, das 08 às 17 horas: Centro Municipal de Saúde e todas as unidades de saúde dos bairros Aeroporto, BNH de Cima, IBC, Paraíso, Zumbi, Nossa Senhora da Penha, Aquidaban, São Luiz Gonzaga, Alto União, Village da Luz, Nossa Senhora Aparecida e Amaral.

Unidades fixas na zona rural: das 08 às 16 horas - Unidades de Soturno, Pacotuba, Burarama, Conduru, Itaóca, Coutinho e Independência. Das 08 às 12 horas – Unidades de Saúde de São Vicente e Córrego dos Monos. Das 13 às 16 horas: Unidades de Saúde de Monte Verde e Santa Fé.

Coordenadoria de Comunicação da PMCI
Coordenadora: Regina Monteiro
Jornalista: Marise Fabber
Oficial Administrativo: Robson Sabadine

ATOS DO PODER EXECUTIVO

DECRETO No. 13.675

O Prefeito Municipal de Cachoeiro de Itapemirim, Estado do Espírito Santo, no uso de suas atribuições legais, autorizado pela Lei Municipal N.º 5.274, Art. 5º, item I, de 26/12/2001.

DECRETA:

Art. 1º - Fica aberto o crédito suplementar no valor de R\$ 637.407,58 (Seiscentos e trinta e sete mil , quatrocentos e sete reais e cinquenta e oito centavos) para reforço das seguintes dotações orçamentárias:

<u>CÂMARA MUNICIPAL DE CACHOEIRO DE ITAPEMIRIM</u>				
01.01.00	3.3.90.36.99	01.031.0040.2.412	OUTROS SERV.TERC.PES.FIS.	R\$ 10.000,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DE ADMINISTRAÇÃO</u>				
06.01.00	3.3.90.36.99	04.122.0040.2.410	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$ 7.400,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DA FAZENDA</u>				
08.01.00	3.3.90.14.00	04.129.0022.2.170	DIARIAS-PESSOAL CIVIL	R\$ 500,00
08.01.00	3.3.90.36.99	04.123.0040.2.401	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$ 4.360,00
08.01.00	3.3.90.39.99	04.123.0040.2.401	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 9.523,95
<u>COORDENADORIA DE PLANEJAMENTO</u>				
09.01.00	3.3.90.35.00	15.121.0030.1.300	SERVICOS DE CONSULTORIA	R\$ 30.000,00
09.01.00	3.3.90.39.03	04.121.0030.2.309	CONS.REP.INST.APAR.MAQUI NAS	R\$ 30,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DE AÇÃO SOCIAL</u>				
13.01.00	3.3.90.30.01	08.122.0040.2.415	MAT.EXP.,DESEN.E PROC.DE DADOS	R\$ 4.000,00
13.01.00	3.3.90.30.99	08.244.0005.2.026	MATERIAIS DIVERSOS	R\$ 4.000,00
13.01.00	3.3.90.39.14	08.122.0040.2.415	DESPESAS DE PRONTO PAGAMENTO	R\$ 15.000,00
13.01.00	4.4.90.52.07	08.122.0040.2.415	MOBILIARIO EM GERAL	R\$ 8.000,00
13.01.00	4.4.90.52.99	08.122.0040.2.415	OUTROS EQUIP.MAT.PERMANENTE	R\$ 10.000,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DE SAÚDE</u>				
16.02.00	3.3.90.30.05	10.305.0003.2.022	PECAS E ACESSOR.P/VEICULOS	R\$ 15.000,00
16.02.00	3.3.90.30.99	10.305.0003.2.022	MATERIAIS DIVERSOS	R\$ 20.000,00

16.02.00	3.3.90.30.99	10.305.0003.2.022	MATERIAIS DIVERSOS	R\$ 10.000,00
16.02.00	3.3.90.33.00	10.122.0040.2.403	PASSAGENS E DESP C/LOCOMOCAO	R\$ 2.000,00
16.02.00	3.3.90.36.03	10.301.0002.2.018	LOCACAO DE IMOVEIS PESS.FISICA	R\$ 10.800,00
16.02.00	3.3.90.36.99	10.302.0002.2.014	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$ 1.000,00
16.02.00	3.3.90.36.99	10.305.0003.2.022	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$ 2.500,00
16.02.00	3.3.90.39.17	10.305.0003.2.022	PUBLICIDADE E PROPAGANDA	R\$ 500,00
16.02.00	3.3.90.39.17	10.305.0003.2.022	PUBLICIDADE E PROPAGANDA	R\$ 100,00
16.02.00	3.3.90.39.17	10.305.0003.2.022	PUBLICIDADE E PROPAGANDA	R\$ 2.300,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.305.0003.2.022	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 1.100,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.305.0003.2.022	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 4.300,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.305.0003.2.022	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 450,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.305.0003.2.022	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 25.000,00
16.02.00	4.4.90.52.08	10.301.0002.2.016	MOVEIS APAR.CLIN.ODON.HOSP.LAB	R\$ 60.134,60
16.02.00	4.4.90.52.09	10.301.0002.2.018	VEICULOS E EQUIP. P/ VEICULOS	R\$ 8.000,00
16.02.00	4.4.90.52.99	10.305.0003.2.022	OUTROS EQUIP.MAT.PERMANENTE	R\$ 23.000,00
16.02.00	4.4.90.52.99	10.305.0003.2.022	OUTROS EQUIP.MAT.PERMANENTE	R\$ 47.458,86
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DE EDUCACAO</u>				
17.03.00	4.4.90.52.07	12.361.0001.2.001	MOBILIARIO EM GERAL	R\$ 7.000,00
17.03.00	4.4.90.52.99	12.361.0001.2.001	OUTROS EQUIP.MAT.PERMANENTE	R\$ 4.572,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL DE CULTURA E TURISMO</u>				
18.01.00	3.3.90.36.99	13.122.0040.2.413	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$ 47.017,00
<u>SECRETARIA MUNICIPAL SERVICOS URBANOS</u>				
21.01.00	3.3.90.30.99	15.452.0018.2.140	MATERIAIS DIVERSOS	R\$ 41.661,17
<u>SECRETARIA MUNICIPAL ESPORTES LAZER E EVENTOS</u>				
30.01.00	3.3.90.39.01	27.813.0013.2.108	REMUN.PESSOA JURIDICA-EVENTOS	R\$ 200.000,00
30.01.00	3.3.90.39.99	27.122.0040.2.402	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$ 700,00
TOTAL DE SUPLEMENTAÇÕES.....				R\$ 637.407,58
.....				

Art. 2º - Os recursos a serem utilizados para atender ao que dispõe o artigo anterior é o proveniente da Anulação parcial nos termos de que dispõe o Art. 43, § 1º, item III e da Lei Federal no 4.320/64, conforme segue:

CÂMARA MUNICIPAL DE CACHOEIRO DE ITAPEMIRIM

01.01.00	3.3.90.14.00	01.031.0040.2.412	DIARIAS-PESSOAL CIVIL	R\$	10.000,00
----------	--------------	-------------------	-----------------------	-----	-----------

SECRETARIA MUNICIPAL DE ADMINISTRACAO

06.01.00	3.3.90.39.02	04.122.0040.2.410	LOCACAO MAQUINA FOTOCOPIADORA	R\$	7.400,00
----------	--------------	-------------------	-------------------------------	-----	----------

SECRETARIA MUNICIPAL DA FAZENDA

08.01.00	3.2.90.21.02	28.843.0000.2.999	INSS	R\$	4.360,00
08.01.00	3.3.90.39.17	04.123.0040.2.401	PUBLICIDADE E PROPAGANDA	R\$	500,00

DEPARTAMENTO DE TRIBUTACAO E RECEITAS

08.02.00	3.3.90.35.00	04.129.0022.2.172	SERVICOS DE CONSULTORIA	R\$	9.523,95
----------	--------------	-------------------	-------------------------	-----	----------

COORDENADORIA DE PLANEJAMENTO

09.01.00	3.3.90.36.99	04.121.0030.2.309	OUTROS SERV. TERC.- PES. FIS.	R\$	30,00
09.01.00	4.5.90.65.00	04.121.0030.2.309	CONSTIT OU AUMENT CAP DE EMPR	R\$	30.000,00

SECRETARIA MUNICIPAL DE ACAO SOCIAL

13.01.00	3.3.90.30.04	08.244.0005.2.026	GENEROS ALIMENTICIOS E BEBIDAS	R\$	18.000,00
13.01.00	3.3.90.32.00	08.244.0005.2.026	MATERIAL DE DISTR GRATUITA	R\$	19.000,00
13.01.00	3.3.90.36.01	08.241.0005.2.027	ESTAGIARIOS	R\$	4.000,00

SECRETARIA MUNICIPAL DE SAUDE

16.02.00	3.3.90.14.00	10.305.0003.2.022	DIARIAS-PESSOAL CIVIL	R\$	500,00
16.02.00	3.3.90.14.00	10.305.0003.2.022	DIARIAS-PESSOAL CIVIL	R\$	100,00
16.02.00	3.3.90.14.00	10.305.0003.2.022	DIARIAS-PESSOAL CIVIL	R\$	2.300,00
16.02.00	3.3.90.30.02	10.301.0002.2.016	MAT.ESP.HOP.CLIN.ODON.LAB.AMB.	R\$	60.134,60
16.02.00	3.3.90.30.02	10.301.0002.2.018	MAT.ESP.HOP.CLIN.ODON.LAB.AMB.	R\$	5.500,00
16.02.00	3.3.90.30.02	10.302.0002.2.014	MAT.ESP.HOP.CLIN.ODON.LAB.AMB.	R\$	20.000,00
16.02.00	3.3.90.30.03	10.301.0002.2.018	MATERIAL DE CURTA DURACAO	R\$	1.500,00
16.02.00	3.3.90.30.06	10.305.0003.2.022	COMBUST. E LUBRIF.P/ VEICULOS	R\$	23.000,00
16.02.00	3.3.90.30.99	10.301.0002.2.018	MATERIAIS DIVERSOS	R\$	1.000,00
16.02.00	3.3.90.30.99	10.305.0003.2.022	MATERIAIS DIVERSOS	R\$	47.458,86
16.02.00	3.3.90.39.03	10.302.0002.2.014	CONS.REP.INST.APAR.MAQUINAS	R\$	2.500,00
16.02.00	3.3.90.39.03	10.302.0002.2.014	CONS.REP.INST.APAR.MAQUINAS	R\$	10.800,00
16.02.00	3.3.90.39.03	10.302.0002.2.014	CONS.REP.INST.APAR.MAQUINAS	R\$	1.000,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.122.0040.2.403	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	2.000,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.302.0002.2.014	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	450,00
16.02.00	3.3.90.39.99	10.304.0003.2.024	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	1.100,00

16.02.00	3.3.90.39.99	10.304.0003.2.024	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	4.300,00
16.02.00	4.4.90.51.04	10.302.0002.2.014	OBRAS BENFEITORIA E MELHORIA	R\$	25.000,00
16.02.00	4.4.90.51.04	10.302.0002.2.014	OBRAS BENFEITORIA E MELHORIA	R\$	15.000,00
16.02.00	4.4.90.52.09	10.304.0003.2.024	VEICULOS E EQUIP. P/ VEICULOS	R\$	10.000,00

SECRETARIA MUNICIPAL DE EDUCACAO

17.03.00	4.4.90.52.01	12.361.0001.1.007	APAR.UTENS.TIPO DOMESTICO	R\$	7.000,00
17.03.00	4.4.90.52.99	12.361.0001.1.007	OUTROS EQUIP.MAT.PERMANENTE	R\$	4.572,00

SECRETARIA MUNICIPAL DE CULTURA E TURISMO

18.01.00	3.3.90.30.01	13.122.0040.2.413	MAT.EXP.,DESEN.E PROC.DE DADOS	R\$	2.000,00
18.01.00	3.3.90.30.03	13.391.0017.2.118	MATERIAL DE CURTA DURACAO	R\$	5.000,00
18.01.00	3.3.90.32.00	13.392.0017.2.119	MATERIAL DE DISTR GRATUITA	R\$	1.200,00
18.01.00	3.3.90.39.12	13.122.0040.2.413	REPAR.E CONSERV.DE IMOVEIS	R\$	2.462,00
18.01.00	3.3.90.39.12	13.391.0017.2.117	REPAR.E CONSERV.DE IMOVEIS	R\$	10.000,00
18.01.00	3.3.90.39.99	13.122.0040.2.413	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	985,00
18.01.00	3.3.90.39.99	13.392.0017.2.119	OUTROS SERV.TERCEIRO-PES.JURID	R\$	1.970,00
18.01.00	4.4.50.42.07	13.122.0040.2.413	AUXILIO ACAD.CACH.DE LETRAS	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.50.42.08	13.122.0040.2.413	AUXILIO INSTIT.HIST.E GEOGRAF.	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.50.42.09	13.122.0040.2.413	AUXILIO A CASA DA CULTURA	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.50.42.14	13.122.0040.2.413	AUXILIO CASA DO ESTUDANTE	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.90.51.04	13.391.0017.2.117	OBRAS BENFEITORIA E MELHORIA	R\$	10.000,00
18.01.00	4.4.90.52.01	13.122.0040.2.413	APAR.UTENS.TIPO DOMESTICO	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.90.52.01	23.695.0006.2.043	APAR.UTENS.TIPO DOMESTICO	R\$	1.000,00
18.01.00	4.4.90.52.05	13.122.0040.2.413	MAQ.APAR.FERR.UTENS.P/OFCINAS	R\$	1.200,00
18.01.00	4.4.90.52.07	13.122.0040.2.413	MOBILIARIO EM GERAL	R\$	1.200,00
18.01.00	4.4.90.61.00	13.122.0040.2.413	AQUISICAO DE IMOVEIS	R\$	5.000,00

SECRETARIA MUNICIPAL DE SERVICOS URBANOS

21.01.00	3.1.90.11.01	15.452.0018.2.140	VENCIMENTOS	R\$	41.661,17
----------	--------------	-------------------	-------------	-----	-----------

SECRETARIA MUNICIPAL DE ESPORTES LAZER E EVENTOS

30.01.00	3.3.50.43.24	27.811.0013.2.105	SUBVENCAO GREMIO STO AGOSTINHO	R\$	700,00
30.01.00	3.3.90.36.02	27.813.0013.2.108	REMUN.PESSOA FISICA - EVENTOS	R\$	200.000,00
TOTAL DE				R\$	637.407,58
ANULACOES.....					

Art. 3º - Este Decreto entra em vigor nesta data, revogadas as disposições em contrário

Cachoeiro de Itapemirim, 02 de janeiro de 2002.

THEODORICO DE ASSIS FERRAÇO
Prefeito Municipal

CITÁGUA

ÁGUAS DE CACHOEIRO S.A.
CNPJ. 02.628.150/0001-70

RELATÓRIO DA DIRETORIA

Senhores Acionistas,

Em atendimento aos preceitos legais e estatutários, a Diretoria da Águas de Cachoeiro S/A, tem a satisfação de submeter a apreciação de Vs. S^{as}. as Demonstrações Contábeis, acompanhadas de suas correspondentes Notas Explicativas e Parecer dos Auditores Independentes, relativas ao exercício encerrado em 31 de Dezembro de 2001.

Ficamos à disposição para quaisquer esclarecimentos que se fizerem necessários.

Cachoeiro de Itapemirim-ES., 08 de maio de 2002.

A DIRETORIA

PARECER DOS AUDITORES
INDEPENDENTES

8 de maio de 2002

Aos Administradores e Acionistas
Águas de Cachoeiro S.A.

1 Examinamos os balanços patrimoniais da Águas de Cachoeiro S.A em 31 de dezembro de 2001 e de 2000 e as correspondentes demonstrações do resultado, das mutações do patrimônio líquido e das origens e aplicações de recursos dos exercícios findos nessas datas, elaborados sob a responsabilidade de sua administração. Nossa responsabilidade é a de emitir parecer sobre essas demonstrações financeiras.

2 Nossos exames foram conduzidos de acordo com as normas de auditoria aplicáveis no Brasil, que requerem que os exames sejam realizados com o objetivo de comprovar a adequada apresentação das demonstrações financeiras em todos os seus aspectos relevantes. Portanto, nossos exames compreenderam, entre outros procedimentos: (a) o planejamento dos trabalhos,

considerando a relevância dos saldos, o volume de transações e os sistemas contábil e de controles internos da Companhia, (b) a constatação, com base em testes, das evidências e dos registros que suportam os valores e as informações contábeis divulgados e (c) a avaliação das práticas e estimativas contábeis mais representativas adotadas pela administração da Companhia, bem como da apresentação das demonstrações financeiras tomadas em conjunto.

3 Conforme mencionado na Nota 5 às demonstrações financeiras, a Companhia não reconheceu a perda de substância econômica dos bens do imobilizado por depreciação até o exercício findo em 31 de dezembro de 2000. Consequentemente, o ativo imobilizado e o patrimônio líquido em 31 de dezembro de 2001 e de 2000 estão demonstrados a maior em, aproximadamente, R\$ 550 mil e o resultado do exercício findo em 31 de dezembro de 2000 está demonstrado a maior em aproximadamente R\$ 400 mil.

4 Somos de parecer que, exceto pelos efeitos do assunto mencionado no parágrafo 3, as referidas demonstrações financeiras apresentam adequadamente, em todos os aspectos relevantes, a posição patrimonial e financeira da Águas de Cachoeiro S.A. em 31 de dezembro de 2001 e de 2000 e o resultado das operações, as mutações do patrimônio líquido e as origens e aplicações de recursos dos exercícios findos nessas datas, de acordo com os princípios contábeis previstos na legislação societária brasileira.

PricewaterhouseCoopers

Auditores Independentes

CRC 2SP000160/O-5 "S" ES

Osmar M. Schwacke

Sócio

Contador CRC 1RJ053817/O "S" ES

BALANÇA PATRIMONIAL EM 31 DE DEZEMBRO

EM MILHARES DE REAIS

Ativo	<u>2001</u>	<u>2000</u>	Passivo e patrimônio líquido	<u>2001</u>	<u>2000</u>
Ativo circulante			<u>Passivo circulante</u>		
Disponibilidades	702	667	Fornecedores	488	473
Aplicações financeiras	136	800	Salários e encargos sociais	411	369
Contas a receber	2.610	2.438	Empréstimos e financiamentos	1.398	1.030
Estoques	180	148	Impostos e contribuições a recolher	484	233
Demais ativos circulantes	<u>167</u>	<u>50</u>	Provisão para imposto de renda e contribuição social	124	167
	<u>3.795</u>	<u>4.103</u>	Juros sobre capital próprio	258	
			Outras contas a pagar	<u>107</u>	<u>68</u>
<u>Realizável a longo prazo</u>				<u>3.270</u>	<u>2.340</u>
Imposto a recuperar	933	681	<u>Exigível a longo prazo</u>		
Depósitos judiciais	<u>10</u>		Empréstimos e financiamentos	9.963	6.556
	<u>943</u>	<u>681</u>	Provisão para contingências	1.538	1.341
Ativo permanente			Outras contas a pagar	<u>29</u>	<u>29</u>
Imobilizado	15.629	10.266		<u>11.530</u>	<u>7.926</u>
			Patrimônio líquido		
Total do ativo	<u>20.367</u>	<u>15.050</u>	Capital social	4.000	4.000
			Reserva de capital	31	
			Reserva de lucros	119	119
			Lucros acumulados	<u>1.417</u>	<u>665</u>
				<u>5.567</u>	<u>4.784</u>
			Total do passivo e patrimônio líquido	<u>20.367</u>	<u>15.050</u>

As Notas explicativas de administração são parte integrante das demonstrações financeiras.

DEMONSTRAÇÃO DO RESULTADO
EXERCÍCIOS FINDOS EM 31 DE DEZEMBRO
EM MILHARES DE REAIS

	<u>2001</u>	<u>2000</u>
Receita bruta de vendas e serviços		
Receita de tarifa-água	9.829	8.625
Receita de tarifa-esgoto	3.940	3.485
Ligações de água e esgoto	254	161
Taxa religação e expediente	<u>62</u>	<u>26</u>
	14.085	12.297
Deduções de vendas (substancialmente PIS e COFINS)	<u>(622)</u>	<u>(515)</u>
Receita líquida das vendas e serviços	13.463	11.782
Custos das vendas e dos serviços vendidos	<u>(7.366)</u>	<u>(5.642)</u>
Lucro bruto	<u>6.097</u>	<u>6.140</u>
(Despesas) receitas operacionais		
Despesas com pessoal	(1.629)	(1.604)
Despesas financeiras, líquidas	(976)	(1.192)
Contingências	(161)	(1.341)
Gerais e administrativas	(1.502)	(617)
Despesas tributárias	<u>(254)</u>	<u>(195)</u>
	<u>(4.522)</u>	<u>(4.949)</u>
Lucro operacional	<u>1.575</u>	<u>1.191</u>
Receitas (Despesas) não operacionais	<u>99</u>	<u>44</u>
<u>Lucro antes da contribuição</u>		
social e do imposto de renda	1.674	1.235
Imposto de renda e contribuição social	<u>(529)</u>	<u>(578)</u>
Lucro líquido do exercício	<u>1.145</u>	<u>657</u>
Lucro líquido por ação do capital social - R\$	<u>1,81</u>	<u>1,04</u>

As notas explicativas de administração são parte integrante das demonstrações financeiras.

DEMONSTRAÇÃO DAS MUTAÇÕES DO PATRIMÔNIO LÍQUIDO
EM MILHARES DE REAIS

	Reserva			Lucros	
	<u>Capital social</u>	<u>de capital</u>	<u>Legal</u>	<u>acumulados</u>	<u>Total</u>
Em 1º de janeiro de 2000	500		25	2.362	2.887
Aumento de capital	3.500			(2.260)	1.240
Lucro líquido do exercício				657	657
Destinação do lucro					
Reserva legal			94	(94)	
Em 31 de dezembro de 2000	4.000		119	665	4.784
Incentivos fiscais		31			31
Lucro líquido do exercício				1.145	1.145
Destinação do lucro					
Juros sobre capital próprio				(393)	(393)
Em 31 de dezembro de 2001	<u>4.000</u>	<u>31</u>	<u>119</u>	<u>1.417</u>	<u>5.567</u>

As notas explicativas da administração são parte integrante das demonstrações financeiras.

DEMONSTRAÇÃO DAS ORIGENS E APLICAÇÕES DE RECURSOS
EXERCÍCIOS FINDOS EM 31 DE DEZEMBRO
EM MILHARES DE REAIS

	<u>2001</u>	<u>2000</u>
Origens dos recursos		
Das operações		
Lucro líquido exercício	1.145	657
Despesas que não afetam o capital circulante		
Juros e variações cambiais de longo prazo	163	497
Provisão para contingências	197	1.341
Depreciação	<u>792</u>	<u> </u>
	<u>2.297</u>	<u>2.495</u>
De terceiros		
Captação de financiamentos	<u>4.466</u>	<u>7.297</u>
Total das origens	<u>6.763</u>	<u>9.792</u>
Aplicações de recursos		
Juros sobre capital próprio	393	
Transferência do circulante para realizável a longo prazo		681
Redução do exigível a longo prazo	111	761
Aumento do realizável a longo prazo	262	
Transferência do exigível a longo prazo para o circulante	1.111	621
No ativo permanente		
Imobilizado	<u>6.124</u>	<u>5.174</u>
Total das aplicações	<u>8.001</u>	<u>7.237</u>
Aumento (redução) do capital circulante	<u>(1.238)</u>	<u>2.555</u>
	<u>2001</u>	<u>2000</u>
Variação do capital circulante		
Ativo circulante		
No fim do exercício	3.795	4.103
No início do exercício	<u>4.103</u>	<u>2.668</u>
	<u>(308)</u>	<u>1.435</u>
	<u>Passivo circulante</u>	
No fim do exercício	3.270	2.340
No início do exercício	<u>2.340</u>	<u>3.460</u>
	<u>930</u>	<u>(1.120)</u>
Aumento (redução) do capital circulante	<u>(1.238)</u>	<u>2.555</u>

As notas explicativas da administração são parte integrante das demonstrações financeiras.

NOTAS EXPLICATIVAS DA ADMINISTRAÇÃO ÀS DEMONSTRAÇÕES FINANCEIRAS EM 31 DE DEZEMBRO DE 2001 E DE 2000
EM MILHARES DE REAIS

1 Contexto operacional

A Companhia tem por objeto social a captação, tratamento e distribuição de água, coleta e tratamento de esgotos sanitários, atuando no perímetro urbano do município de Cachoeiro de Itapemirim, interior do Estado do Espírito Santo, mediante concessão, obtida em 14 de julho de 1998, com duração prevista inicialmente de 30 anos, podendo ser prorrogada por mais 20 anos.

2 Principais práticas contábeis

As demonstrações financeiras foram elaboradas de acordo com os princípios contábeis previstos na legislação societária brasileira. Os princípios e procedimentos contábeis mais significativos adotados podem ser resumidos como segue:

(a) Apuração do resultado

O resultado das operações é apurado em conformidade com o regime contábil de competência de exercícios.

(b) Ativos circulante e realizável a longo prazo

• **Aplicações financeiras**

As aplicações financeiras são representadas por Certificados de Depósito Bancário - CDB's, com contratos de troca de indexador (SWAP) com rendimentos compatíveis com a variação do índice dos Certificados de Depósito Interbancário - CDI.

• **Estoques**

Os estoques de materiais são valorizados ao menor entre o custo médio de aquisição e o valor líquido de realização, e estão classificados no ativo circulante.

• **Demais ativos**

São demonstrados pelos valores de custo ou realização, dos dois o menor, e incluem, quando aplicável, as variações monetárias e os rendimentos proporcionais auferidos.

(c) Permanente

Demonstrado ao custo de aquisição, combinado com a depreciação do imobilizado calculada linearmente às taxas descritas na Nota 5.

(d) Passivos circulante e exigível a longo prazo

São demonstrados pelos valores conhecidos ou calculáveis e acrescidos, quando aplicável, dos correspondentes encargos e variações monetárias e cambiais proporcionais incorridos.

3 Contas a receber

	<u>2001</u>	<u>2000</u>
Clientes residenciais	1.534	1.184
Clientes comerciais	352	281
Clientes públicos	420	253
Clientes industriais	424	184
Clientes mistos	245	232
Clientes sem hidrômetros	<u>143</u>	<u>304</u>
	3.118	2.438
Provisão para créditos de liquida duvidosa	<u>(508)</u>	<u> </u>
	<u>2.610</u>	<u>2.438</u>

A provisão para créditos de liquidação duvidosa representa a expectativa da administração com perdas na realização de seus créditos.

4 Imposto a recuperar

Representado por ICMS a recuperar relativo a compras de itens de estoque e do ativo imobilizado, no montante de R\$ 933 (2000 - R\$ 681).

5 Imobilizado

	Taxa anual			2001	2000
	de depre-				
	ciação - (%)	Custo	Depreciação	Líquido	Líquido
Obras civis	4	5.345	185	5.160	4.414
Redes de distribuição	4	6.744	212	6.532	3.346
Máquinas e equipamentos	10	808	75	733	684
Móveis e utensílios	10	99	9	90	67
Veículos	20	664	104	560	252
Equipamentos de informática	20	211	30	181	569
Cadastro georeferenciado	20	956	41	915	206
Outros	4 a 20	1.016	136	880	138
Adiantamentos para compra		41		41	434
Obras em andamento					
Tratamento de esgoto		444		444	156
Outros		93		93	
		<u>16.421</u>	<u>792</u>	<u>15.629</u>	<u>10.266</u>

A Companhia possui 3 contratos de leasing de veículos e equipamentos no montante total de R\$ 470 com parcelas vincendas até setembro de 2002. Os valores pagos são reconhecidos diretamente no resultado do exercício.

A Companhia não reconheceu a perda de substância econômica dos bens do ativo imobilizado por depreciação até o exercício findo em 31 de dezembro de 2000.

6 Financiamentos

	Taxa anual		
	de juros		
	(%)		
		2001	
		2000	
FINAME/FINEN (i)	9,4 a 11	11.361	7.092
Conta garantida	21,56		494
		<u>11.361</u>	<u>7.586</u>
Parcela vencível a curto prazo (incluindo juros a pagar)		<u>1.398</u>	<u>1.030</u>
Parcela vencível a longo prazo		<u>9.963</u>	<u>6.556</u>
2002			525
2003		133	756
2004		264	1.101
2005 a 2008		<u>9.566</u>	<u>4.174</u>
		<u>9.963</u>	<u>6.556</u>

(i) Representado, preponderantemente, por financiamentos obtidos junto ao Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social – BNDES, no montante total de R\$ 18.672, tendo sido liberado até 31 de dezembro de 2001, o montante de R\$ 10.082.

Como garantias, além da vinculação da receita auferida pela Companhia decorrente da parcela do produto da receita tarifária, foram dadas notas promissórias com o aval dos acionistas e da Viação Águia Branca S.A., no montante correspondente a 130% do valor do crédito.

7 Partes relacionadas

As transações com partes relacionadas foram feitas a valores, prazos e encargos usuais de mercado.

8 Provisão para contingências

A administração, com base em análise conjunta com seus consultores jurídicos, adotando uma política conservadora, constituiu provisão para contingências que considera suficiente para fazer face a eventuais desfechos desfavoráveis à Companhia.

9 Patrimônio líquido

(a) Capital

O capital social está representado por 629.979 (2000 – 629.979) ações ordinárias nominativas, sem valor nominal.

(b) Destinação do lucro

O estatuto da Companhia assegura um dividendo mínimo anual correspondente a 1% do lucro líquido, ajustado por aumentos ou diminuição das reservas, na forma definida pela legislação societária brasileira.

(c) Juros sobre capital próprio

Em 2001, a administração da Companhia propôs a distribuição de R\$ 393 aos acionistas, sendo R\$ 77 pagos no próprio exercício e o restante a ser pago no decorrer do exercício de 2002.

(d) Alteração Acionária

Em Reunião do Conselho de Administração realizada em 12 de junho de 2001 e com base em Instrumento particular de compra e venda de ações, a HIDROPART - Consultoria e Participações S/C Ltda. desfez-se de sua participação acionária vendendo 83.998 ações para a Águia Branca Participações Ltda. e 41.998 ações para a CEPEMAR – Tecnologia e Meio Ambiente Ltda.

10 Cobertura de seguros

Face à natureza de suas atividades, a Companhia adota a política de contratar cobertura de seguros adequada às suas necessidades, tendo em vista as diferenças clássicas dos riscos.

Em 31 de dezembro de 2001, os ativos da Companhia encontravam-se segurados contra sinistros pelo valor total de R\$ 4.964 (2000 – R\$ 6.025).

A administração, com base em sua avaliação dos riscos existentes e dos custos de contratação de cobertura de seguros, julgou desnecessária a contratação de seguros para as redes de distribuição e coleta.

Mário Amaro da Silveira
Diretor Geral

Antônio Carlos Brandão de Alencar
Diretor Adjunto

Alvimar Fiorio
Diretor Adjunto

Ana Lúcia Passini
Contadora
CRC/ES. N.º. 78030-8

*** Republicado por incorreção.**



PREFEITURA MUNICIPAL DE CACHOEIRO DE ITAPEMIRIM - ES

VAMOS COMBATER A DENGUE

Como **COMBATER** a Dengue - (Denuncie - 199)

- Destrua tampas, copos descartáveis, lata e pneus velhos ou mantenha-os bem guardados, longe das chuvas e colocados para coleta de lixo.
- Mantenha a água da piscina bem tratada e sempre limpe as calhas e a laje da sua casa principalmente a água acumulada das chuvas no terraço.
- Evite cultivar planta aquáticas e não tenha em casa planta que acumulam água nas folhas, como bromélias (gravatás). Não esqueça também de substituir a água dos pratos de plantas por areia grossa molhada.
- Troque a água das jarras de flores diariamente. Lave e escove bem os recipientes para remover os ovos do mosquito que podem estar colados nas paredes.
- Esvazie as garrafas que estão fora de uso e guarde-as sempre de boca para baixo e em lugares cobertos.
- Mantenha bem fechadas as caixas d'água, poços, latões, filtros e latas de lixo para não permitir a entrada ou saída de mosquitos.
- Troque, todos os dias, a água dos bebedouros de animais, lavando-os com escova ou bucha.

Lembre-se: a prevenção é sempre o melhor remédio

Pode entrar que a casa é sua.

SECRETARIAS

Nesta página você acessa as secretarias da Prefeitura e os gabinetes do Prefeito e do Vice-Prefeito.

www.cachoeiro.es.gov.br

NOTÍCIAS

As melhores notícias sobre a Prefeitura Municipal, Câmara Municipal, da cidade.

FALE COM O PREFEITO

Um canal direto para você falar com o nosso prefeito municipal.

EDITAIS

Aqui você vê como a prefeitura faz as suas compras e contrata seus serviços.

ACONTECE EM CACHOEIRO

Informações sobre eventos e dicas importantes.

ATENDIMENTO AO PÚBLICO

Contas públicas, licitações, processos e serviços.

INDICADORES ECONÔMICOS

Aqui você encontra dados numéricos sobre saúde, educação, finanças, distribuição de renda e população.

HISTÓRIA E PERSONALIDADES

História do município, monumentos históricos e Personalidades Políticas, Artísticas, Pioneiros e Mulheres que ajudaram a fazer nossa história.

SERVIÇOS

Para você encontrar facilmente todos os serviços oferecidos pela Prefeitura Municipal de Cachoeiro de Itapemirim.

DOWNLOADS

Nesta página você consegue acessar as Leis, os Decretos, Órgão e Diário Oficial do Município.



Melhor Lugar para Viver